



【語言教育及編譯研究中心 李韻如】

本院《編譯論叢》已於 9 月中旬出刊，本期由國立臺灣大學外國語文學系張淑英教授、臺北市立大學英語教學系陳宏淑副教授擔任主編，共收錄 5 篇研究論文及 1 篇譯評：

圖文互證：李提摩太《西遊記》英譯本的底本考論 吳曉芳

他者之聲：文本中的語言多樣性與重譯——以《金甲蟲》為例 吳碩禹

語言課堂上的口譯練習：中進英口譯策略訓練對於大學部英語學習者口語能力之影響 吳茵茵
／廖柏森

檢視教師認同發展：以大學翻譯課程教師為例 張中倩

波西米亞意象？——臺灣與中國的捷克文學翻譯 林蒔慧

臺灣的記憶、世界的敘述——《天橋上的魔術師》法文版譯評 林德祐

歡迎前往電子期刊網站 (<http://ctr.naer.edu.tw/>) 瀏覽閱讀。

《編譯論叢》為一結合理論與實務之學術性期刊，徵稿內容除編譯研究與相關產業發展之學術性論文外，亦包括書評、譯評、論壇、人物專訪等各種專文，投稿者來自全球各地，是國內少有的編譯專業學術研究期刊。本刊自民國 103 年起至今持續收錄於科技部「臺灣人文學核心期刊」(THCI)，並榮獲國家圖書館 105 年「臺灣人文及社會科學引文索引最具影響力人社期刊」語言學門第 1 名、及 108 年「臺灣人文及社會科學引文索引系統」學術期刊「知識影響力獎」等獎項。本刊目前申請收錄於 Scopus 國際資料庫，審查進行中。